



截至二零零四年六月三十日止六個月未經審核之綜合業績

業績報告

廖創興銀行有限公司(「本銀行」)董事會宣佈經本銀行審計委員會審閱之本銀行及旗下公司(「本集團」)截至二零零四年六月三十日止六個月未經審核之綜合業績與上年同期比較數字如下：

	截至 30/06/2004 止 六個月 港幣千元	截至 30/06/2003 止 六個月 港幣千元
利息收入	502,493	544,260
利息支出	<u>(149,202)</u>	<u>(198,171)</u>
淨利息收入	353,291	346,089
其他營業收入 (附註五)	<u>122,148</u>	<u>89,553</u>
營業收入	475,439	435,642
營業支出 (附註六)	<u>(223,220)</u>	<u>(224,445)</u>
未計準備金及出售長期資產前之營業溢利	252,219	211,197
壞賬及呆賬準備		
— 新增準備	(84,966)	(88,478)
— 撥回	32,618	49,305
— 收回額	531	245
壞賬及呆賬準備淨額	(51,817)	(38,928)
出售物業及設備之淨虧損	(15)	(1,425)
出售投資證券及聯營公司之淨溢利	<u>1,176</u>	<u>692</u>
營業溢利	201,563	171,536
所佔共同控制個體之溢利(虧損)	<u>5,500</u>	<u>(2,000)</u>
除稅前一般業務溢利	207,063	169,536
稅項 (附註一)		
— 香港	(38,077)	(27,300)
— 海外	(1,031)	(254)
— 遞延稅項	7,905	5,634
稅項淨額	<u>(31,203)</u>	<u>(21,920)</u>
股東應佔溢利	<u>175,860</u>	<u>147,616</u>
股息	<u>73,950</u>	<u>65,250</u>
每股盈利 (基本及攤薄) (附註二)	<u>HK\$0.40</u>	<u>HK\$0.34</u>
股息(每股)	<u>HK\$0.17</u>	<u>HK\$0.15</u>

廖創興銀行有限公司

綜合資產負債表

	30/06/2004 港幣千元	31/12/2003 港幣千元
資產		
庫存現金及短期資金	12,434,983	12,001,888
存放同業及財務機構 於一至十二個月內到期之款項	1,061,865	1,243,771
持作買賣用途之證券	215,946	220,969
貸款及其他賬項 (包括貿易票據：港幣 73,776,000元， 二零零三年：港幣 69,355,000元)	20,497,060	20,081,543
持至到期日之證券	3,216,504	3,104,561
持有之存款證	1,118,014	1,292,407
投資證券	340,085	319,947
聯營公司權益 (附註三)	-	396,448
共同控制個體權益	63,686	66,238
投資物業	47,868	47,868
物業及設備	1,161,715	1,165,276
資產總額	<u>40,157,726</u>	<u>39,940,916</u>
負債		
同業及財務機構存款	1,459,782	1,035,392
客戶存款 (附註七)	32,398,652	32,591,590
其他賬項及準備	179,769	271,327
遞延稅款負債	76,406	85,085
應付稅款	44,712	13,114
負債總額	<u>34,159,321</u>	<u>33,996,508</u>
股東資金		
股本	217,500	217,500
儲備		
股本溢價	1,542,817	1,542,817
商譽	457	(182)
投資物業重估儲備	29,344	29,344
土地及樓宇重估儲備	567,499	572,240
投資重估儲備	104,192	74,473
公積金	1,388,500	1,388,500
換算儲備	1,609	2,586
股息儲備	73,950	152,250
保留溢利	1,970,627	1,870,905
是期 / 年度溢利	101,910	93,975
	<u>5,780,905</u>	<u>5,726,908</u>
股東資金總額	<u>5,998,405</u>	<u>5,944,408</u>
負債及股東資金總額	<u>40,157,726</u>	<u>39,940,916</u>

廖創興銀行有限公司

綜合現金流動表

	截至 30/06/2004 止 六個月 港幣千元	截至 30/06/2003 止 六個月 港幣千元
經營業務		
來自經營業務之現金使用	(440,607)	(36,691)
已付香港利得稅稅款	(6,479)	(587)
已付海外稅款	(1,031)	(254)
經營業務之現金使用淨額	(448,117)	(37,532)
投資業務		
收取存款證之利息	5,403	13,023
收取投資證券之利息	32,401	22,096
收取股本證券之股息	19,939	4,145
購入持至到期之證券	(665,676)	(546,905)
購入存款證	(152,377)	(338,235)
購入投資證券	(63,177)	(16,468)
購入物業及設備	(16,860)	(23,667)
收購附屬公司	(7,965)	-
聯營公司償還(增加)欠款	392,878	(7,087)
出售聯營公司所得款項	939	-
出售投資證券所得款項	73,000	6,231
被贖回持至到期之證券所得款項	553,733	202,484
被贖回存款證所得款項	326,770	152,427
出售物業及設備所得款項	5,803	30
投資業務之現金收入(使用)淨額	504,811	(531,926)
融資費用		
支付普通股股息	(152,250)	(152,250)
融資費用之現金使用金額	(152,250)	(152,250)
淨現金及等同現金項目減額	(95,556)	(721,708)
一月一日之現金及等同現金項目	12,132,622	13,950,034
六月三十日之現金及等同現金項目	<u>12,037,066</u>	<u>13,228,326</u>

附註：

- (一) 香港利得稅乃依據本期估計應課溢利稅率百分之十七點五（二零零三年：百分之十七點五）計算。
其他司法管轄地區之稅率乃根據其司法管轄地區之現行稅率計算。
- (二) 每股盈利（基本及攤薄）乃根據股東應佔溢利港幣 175,860,000 元（二零零三年：港幣 147,616,000 元）以已發行股份 435,000,000 股（二零零三年：435,000,000 股）計算而得。
- (三) 於二零零四年三月十六日之公佈中，詳述本銀行已出售於聯營公司之權益及聯營公司之其他貸款已全數清還。

(四) 業務

(i) 業務分項

企業及零售銀行服務包括對客戶提供之借貸、貿易融資、客戶融資、支票往來、強積金服務、定期存款、活期儲蓄戶口、信用卡、保險及個人財富管理服務。本集團亦為客戶提供全面電腦化之電話銀行服務及網上銀行服務。其他金融服務包括匯款、外幣找換、保險箱、自動轉賬及直接付款服務。

廖創興銀行有限公司

財資業務主要包括銀行同業拆借、統一利率風險管理、本集團流動資金及中央現金管理。來自外匯業務的收入乃源於代客從事外匯及遠期合約買賣。

本集團其他業務包括投資控股、證券交易、股票經紀、商品及期貨經紀，其他投資顧問服務及物業投資。

截至二零零四年六月三十日，有關業務之分項資料如下：

損益賬

	企業及 零售銀行 港幣千元	財資及 外匯業務 港幣千元	其他業務 港幣千元	跨業務 收支抵銷 港幣千元	綜合 港幣千元
利息收入	337,807	164,686	-	-	502,493
利息支出	(146,586)	(2,616)	-	-	(149,202)
跨業務收入 (附註)	44,562	-	-	(44,562)	-
跨業務支出 (附註)	-	(44,562)	-	44,562	-
淨利息收入	235,783	117,508	-	-	353,291
其他營業收入	45,857	11,702	64,589	-	122,148
營業收入	281,640	129,210	64,589	-	475,439
呆壞賬準備	(51,817)	-	-	-	(51,817)
出售物業及設備之淨(虧損)溢利	(46)	-	31	-	(15)
出售投資證券及聯營公司之淨溢利	-	-	1,176	-	1,176
營業支出	(133,288)	(9,272)	(11,109)	-	(153,669)
業務溢利	96,489	119,938	54,687	-	271,114
未分類企業支出					(69,551)
營業溢利					201,563
所佔共同控制個體之溢利			5,500		5,500
除稅前一般業務溢利					207,063
稅項					(31,203)
是期度淨溢利					175,860

附註：跨業務交易是以客戶存款利率計算。

廖創興銀行有限公司

(四) 業務 (續)

(i) 業務分項 (續)

截至二零零三年六月三十日，有關業務之分項資料如下：

損益賬

	企業及 零售銀行 港幣千元	財資及 外匯業務 港幣千元	其他業務 港幣千元	跨業務 收支抵銷 港幣千元	綜合 港幣千元
利息收入	351,171	193,089	—	—	544,260
利息支出	(194,541)	(3,630)	—	—	(198,171)
跨業務收入 (附註)	68,039	—	—	(68,039)	—
跨業務支出 (附註)	—	(68,039)	—	68,039	—
淨利息收入	224,669	121,420	—	—	346,089
其他營業收入	43,476	14,048	32,029	—	89,553
營業收入	268,145	135,468	32,029	—	435,642
呆壞賬準備	(38,928)	—	—	—	(38,928)
出售物業及設備之淨(虧損)溢利	(1,455)	—	30	—	(1,425)
出售投資證券之淨溢利	—	—	692	—	692
營業支出	(133,000)	(9,203)	(10,499)	—	(152,702)
業務溢利	94,762	126,265	22,252	—	243,279
未分類企業支出	—	—	—	—	(71,743)
營業溢利	—	—	—	—	171,536
所佔共同控制個體之虧損	—	—	(2,000)	—	(2,000)
除稅前一般業務溢利	—	—	—	—	169,536
稅項	—	—	—	—	(21,920)
是期度淨溢利	—	—	—	—	147,616

附註：跨業務交易是以客戶存款利率計算。

(ii) 區域分項

區域分項是按照分行及附屬公司報告業績或入賬的主要營運地區作出分析。截至二零零三年六月三十日止六個月及二零零四年六月三十日止六個月，本集團多於百分之九十的利潤及一般業務之除稅前溢利是從位於香港的分行及附屬公司已入賬之資產所產生。

(五) 其他營業收入

	截至 30/06/2004 止 六個月 港幣千元	截至 30/06/2003 止 六個月 港幣千元
費用及佣金收入	64,822	47,471
減：費用及佣金支出	(1,557)	(926)
費用及佣金總收入淨額	63,265	46,545
股息收入	19,939	4,144
外匯交易所得收益淨額	11,703	14,048
物業租金收入毛額	2,140	2,478
減：開支	(338)	(3,374)
租金收入淨額	1,802	(896)
保管箱租金收入	10,184	10,149
其他銀行服務收入	14,329	14,843
其他	926	720
	122,148	89,553

廖創興銀行有限公司

(六) 營業支出

	截至 30/06/2004 止 六個月 港幣千元	截至 30/06/2003 止 六個月 港幣千元
人事費用		
薪金及其他人事費用	111,868	110,401
退休福利計劃供款	7,653	7,519
人事費用總額	119,521	117,920
折舊及攤銷	20,921	19,403
行址及設備支出，折舊除外		
物業租金及差餉	20,166	17,422
其他	5,324	6,473
其他營業支出	57,288	63,227
	<u>223,220</u>	<u>224,445</u>

(七) 客戶存款

	30/06/2004 港幣千元	31/12/2003 港幣千元
活期存款及往來賬戶	2,148,959	2,029,869
儲蓄存款	7,898,133	7,568,026
定期、即時及通知存款	22,351,560	22,993,695
	<u>32,398,652</u>	<u>32,591,590</u>

補充資料

(一) 貸款及其他賬項

	30/06/2004 港幣千元	31/12/2003 港幣千元
客戶貸款	20,676,738	20,185,265
同業及財務機構貸款	64,284	58,369
應收利息及其他賬項	251,483	409,497
呆壞賬準備：		
— 特殊	(113,115)	(215,255)
— 一般	(249,665)	(215,730)
暫記利息	(132,665)	(140,603)
	<u>20,497,060</u>	<u>20,081,543</u>

(二) 客戶貸款總額按借款人業務範圍之分析

	30/06/2004 港幣千元	31/12/2003 港幣千元
在本港使用之貸款		
— 工業、商業及金融		
• 物業發展	1,443,988	1,612,317
• 物業投資	4,299,399	3,897,463
• 與財務及金融有關	2,118,798	1,598,067
• 證券經紀	348,246	338,695
• 批發及零售業	637,564	640,383
• 製造業	994,457	930,717
• 運輸及運輸設備	505,793	388,258
• 其他	3,050,685	3,302,408
— 個別人士		
• 購買「居者有其屋」、		
「私人機構參與計劃」及		
「租者置其屋計劃」單位	978,529	1,034,119
• 購買其他住宅樓宇	2,696,311	2,848,979
• 信用咭貸款	72,881	83,110
• 其他	1,014,592	1,027,973
貿易融資	644,860	702,168
在本港以外使用之貸款	1,870,635	1,780,608
	<u>20,676,738</u>	<u>20,185,265</u>

(三) 客戶貸款按區域分類之分析

本集團之客戶貸款總額按國家或區域分類，經考慮風險轉移因素後，披露如下：

	客戶貸款總額		不履行貸款		逾期三個月以上之貸款	
	30/06/2004 港幣千元	31/12/2003 港幣千元	30/06/2004 港幣千元	31/12/2003 港幣千元	30/06/2004 港幣千元	31/12/2003 港幣千元
香港	19,098,165	18,645,551	690,589	905,297	813,957	1,724,435
中華人民共和國	333,512	359,023	40,547	67,543	40,599	69,662
澳門	264,914	241,712	-	-	-	-
美國	482,788	304,683	-	-	-	-
其他	497,359	634,296	-	-	-	-
	<u>20,676,738</u>	<u>20,185,265</u>	<u>731,136</u>	<u>972,840</u>	<u>854,556</u>	<u>1,794,097</u>

(四) 暫記利息或止息之貸款

	30/06/2004		31/12/2003	
	港幣千元	佔貸款總額 之百分比	港幣千元	佔貸款總額 之百分比
貸款總額	731,136	3.5	972,840	4.8
特殊準備	(99,743)		(202,599)	
	<u>631,393</u>		<u>770,241</u>	
抵押品之市值	<u>653,226</u>		<u>775,624</u>	
暫記利息	<u>(132,665)</u>		<u>(140,603)</u>	

貸予銀行同業及其他金融機構之款項中，並無利息撥入暫記利息賬或已停止累計利息之貸款。

(五) 跨國債權

本集團之跨國債權根據個別國家或區域分類。經考慮風險轉移因素後，國家或區域風險額佔總風險額百分之十或以上者，披露如下：

	30/06/2004			
	銀行及 其他金融機構 港幣千元	公營機構 港幣千元	其他 港幣千元	總額 港幣千元
亞太區(香港除外)	3,814,228	102,447	602,207	4,518,882
北美及南美	1,614,311	16,168	919,298	2,549,777
• 其中 — 美國	880,205	15,523	916,834	1,812,562
歐洲	9,004,601	3,248	49,358	9,057,207
• 其中 — 德國	2,434,560	1,117	3,558	2,439,235
— 英國	<u>1,837,225</u>	<u>1,797</u>	<u>39,554</u>	<u>1,878,576</u>
	31/12/2003			
	銀行及 其他金融機構 港幣千元	公營機構 港幣千元	其他 港幣千元	總額 港幣千元
亞太區(香港除外)	4,452,886	92,751	754,787	5,300,424
北美及南美	1,502,657	3,149	810,817	2,316,623
歐洲	8,214,313	-	38,878	8,253,191
• 其中 — 德國	1,930,690	-	-	1,930,690
— 英國	<u>2,384,124</u>	<u>-</u>	<u>38,878</u>	<u>2,423,002</u>

(六) 逾期三個月以上之貸款總額

	30/06/2004			
	貸款總額 港幣千元	佔貸款總額 之百分比	特殊準備 港幣千元	淨額 港幣千元
逾期貸款				
六個月以下惟三個月以上	182,369	0.9	4,437	177,932
一年以下惟六個月以上	21,980	0.1	1,695	20,285
超過一年	650,207	3.1	94,401	555,806
逾期之貸款	854,556	4.1	100,533	754,023
減：逾期三個月以上但仍累計利息之貸款	(170,908)	(0.8)	(2,082)	(168,826)
加：逾期三個月或以下但其利息已撥入暫 記利息賬或已停止累計利息之貸款	47,488	0.2	1,292	46,196
不履行貸款總額	731,136	3.5	99,743	631,393
重組之貸款	663,584	3.2	8,666	654,918
	31/12/2003			
	貸款總額 港幣千元	佔貸款總額 之百分比	特殊準備 港幣千元	淨額 港幣千元
逾期貸款				
六個月以下惟三個月以上	61,687	0.3	2,903	58,784
一年以下惟六個月以上	1,017,926	5.0	32,190	985,736
超過一年	714,484	3.5	166,425	548,059
逾期之貸款	1,794,097	8.8	201,518	1,592,579
減：逾期三個月以上但仍累計利息之貸款	(853,956)	(4.2)	-	(853,956)
加：逾期三個月或以下但其利息已撥入暫 記利息賬或已停止累計利息之貸款	32,699	0.2	1,081	31,618
不履行貸款總額	972,840	4.8	202,599	770,241
重組之貸款	823,365	4.1	12,912	810,453

不履行貸款即利息撥入暫記利息賬或已停止累計利息之貸款。

(六) 逾期三個月以上之貸款總額 (續)

以上逾期貸款之抵押品市值分析如下：

	30/06/2004		31/12/2003	
	港幣千元		港幣千元	
逾期貸款總額	854,556		1,794,097	
有抵押之逾期貸款	780,891		1,598,687	
無抵押之逾期貸款	73,665		195,410	
	854,556		1,794,097	
抵押品之市值	970,559		1,908,132	

借款人主要集中於香港。

於二零零四年六月三十日及二零零三年十二月三十一日，本集團貸予銀行及其他財務機構之貸款或其他資產中，並無逾期三個月以上或經重組之貸款。

收回抵押品作變賣的資產仍視作貸款之抵押。貸款賬面值與預期變賣收回資產的淨所得款項兩者之間的差額則作提撥準備。

本集團於二零零四年六月三十日所持之已收回資產總計為港幣 127,890,000元（二零零三年：港幣 83,880,000元）。

廖創興銀行有限公司

(七) 貨幣風險

本集團因非買賣及結構性倉盤而產生之外匯風險，佔外匯淨盤總額百分之十或以上者披露如下：

	30/06/2004			
	美元	葡幣	日圓	合共
港幣千元等值				
現貨資產	7,340,164	64,387	156,251	7,560,802
現貨負債	(7,333,829)	(41,600)	(146,293)	(7,521,722)
遠期買入	74,179	-	1,920	76,099
遠期賣出	(40,283)	(10,017)	(5,216)	(55,516)
長盤淨額	<u>40,231</u>	<u>12,770</u>	<u>6,662</u>	<u>59,663</u>
				葡幣
結構性倉盤淨額				<u>48,545</u>
	31/12/2003			合共
	美元	泰銖		
港幣千元等值				
現貨資產	7,264,879	39,460		7,304,339
現貨負債	(7,274,994)	-		(7,274,994)
遠期買入	91,544	-		91,544
遠期賣出	(47,674)	-		(47,674)
長盤淨額	<u>33,755</u>	<u>39,460</u>		<u>73,215</u>
				葡幣
結構性倉盤淨額				<u>48,545</u>

(八) 資產負債表以外項目之未清付合約或名義數額分類如下：

	30/06/2004 港幣千元	31/12/2003 港幣千元
或有負債及承擔		
— 直接信貸代替品	1,154,983	829,984
— 與貿易有關之或有負債	412,851	256,126
— 其他承擔	6,344,924	6,835,913
— 遠期資產購置	181,523	165,981
	<u>8,094,281</u>	<u>8,088,004</u>
衍生工具		
— 遠期匯率合約 — 對沖	105,370	19,046
— 利率掉期合約 — 對沖	<u>312,836</u>	<u>611,758</u>

上述資產負債表外之風險所涉及之重置成本及加權信貸風險金額如下：

	30/06/2004		31/12/2003	
	重置成本 港幣千元	加權信貸 風險金額 港幣千元	重置成本 港幣千元	加權信貸 風險金額 港幣千元
或有負債及承擔	不適用	2,366,153	不適用	2,181,804
匯率合約	128	956	120	125
利率掉期合約	14,641	6,564	694	1,683
	<u>14,769</u>	<u>2,373,673</u>	<u>814</u>	<u>2,183,612</u>

上述金額並未計算雙方面可作出對沖安排之影響。

廖創興銀行有限公司

(九) 資本充足比率及流動資金比率

	30/06/2004	31/12/2003
	%	%
資本充足比率	<u>20.55</u>	<u>19.15</u>
	30/06/2004	30/06/2003
	%	%
期內之平均流動資金比率	<u>53.23</u>	<u>53.62</u>

資本充足比率，乃按本銀行、廖創興財務有限公司、Liu Chong Hing Finance (International) Limited、Liu Chong Hing Banking Corporation, Cayman 及 Right Way Investments Limited 之財務資料，根據銀行條例附表三計算股本基礎與風險資產之比例，作百分比表達。

平均流動資金比率，乃按本銀行、廖創興財務有限公司、Liu Chong Hing Finance (International) Limited、Liu Chong Hing Banking Corporation, Cayman 及 Right Way Investments Limited 之財務資料，根據銀行條例附表四計算平均流動資金與平均限定債務之比例，作百分比表達。

(十) 資本基礎總額在扣減有關數額後之組成部份，在《資本充足比率申報表》第一部份所填報之項目如下：

	30/06/2004	31/12/2003
	港幣千元	港幣千元
核心資本		
繳足股款之普通股本	217,500	217,500
股本溢價	1,542,817	1,542,817
儲備 (可計入核心資本內)	<u>3,224,501</u>	<u>3,135,705</u>
	4,984,818	4,896,022
可計算之附加資本		
土地及土地權益重估儲備	418,022	421,341
持作非買賣用途之證券重估儲備	6,619	10,890
一般呆壞賬準備	<u>249,666</u>	<u>209,543</u>
扣減前之基礎資本總額	5,659,125	5,537,796
資本基礎總額之扣減項目	<u>(247,295)</u>	<u>(627,857)</u>
扣減後之基礎資本總額	<u>5,411,830</u>	<u>4,909,939</u>

監管政策手冊 FD-2《本地註冊認可機構披露中期財務資料》之符合

本銀行已完全按照由香港金融管理局於二零零二年十一月所發出之監管政策手冊 FD-2《本地註冊認可機構披露中期財務資料》之規定。

中期股息

董事會已決議宣佈二零零四年中期現金股息，每股港幣一角七分，並定於二零零四年九月二十一日（星期二）派發予二零零四年九月十七日（星期五）列於股東名冊之股東。

過戶日期

由二零零四年九月十三日（星期一）至二零零四年九月十七日（星期五）首尾兩天在內，暫停辦理股票過戶登記手續。凡擬獲派上述股息者，務須於二零零四年九月十日（星期五）下午四時前，以過戶申請表連同有關股份證明書一併送達本銀行股票過戶處：香港中央證券登記有限公司，香港皇后大道東一八三號，合和中心大廈十七樓，辦理過戶登記手續。

本銀行上市股份之購買、出售或贖回

截至二零零四年六月三十日止，本銀行及其附屬公司並無購買、出售或贖回本銀行之股份。

聯交所最佳應用守則之符合

本銀行並無任何董事知悉資料足以合理地顯示本銀行於二零零四年上半年內任何時間未有遵守本銀行所採納董事之最佳應用守則，該守則包括香港聯合交易所有限公司證券上市規則附錄十四之全部指引。

於香港聯合交易所網頁發佈業績

本銀行二零零四年度之中期業績，附載香港聯合交易所證券上市規則附錄十六第46(1)至46(6)段之規定資料，將於適當時間在香港聯合交易所網頁發佈。

回顧及展望

去年下半年香港經濟漸入佳境，《內地與香港關於建立更緊密經貿關係的安排》(CEPA)為經濟注入新動力，旅遊及飲食業市道好轉，地產物業銷情復暢，就業情況持續改善，加上「自由行」內地到港遊客大增，推動零售消費行業迅速反彈，市面日趨繁榮。踏入今年，乘着外圍經濟情況普遍回穩，本港因應CEPA正式實施而受惠，港製產品可免徵關稅運往國內銷售，有利吸引前北上廠商回流，外商亦因本港優越地位，積極探討利用CEPA優惠在港投資機遇，導致本地工業有重生趨勢。根據統計數字顯示，本港出口已連續二十五個月上升，創出十三年來最長連續上升紀錄，今年首六個月，整體出口貨值上升近16%，出口業蓬勃，主因是歐美日本以至東南亞市場表現良好，一般相信強勁增長勢頭將可持續。隨着各行各業互動連鎖效應，上半年本港整體經濟喜見全面復甦，各項指標均有不同程度之進展，為九七年金融危機出現以來最具活力之時期。

雖然經濟顯著改善，但對銀行界之影響仍有待延後出現，故今年上半年之業績較去年同期只能以稍有起色來形容。本行二零零四年上半年未經審核之綜合業績與去年同期比較略有進步，淨利息收入為港幣(下同)三億五千三百二十九萬一千元，比去年同期增加2.08%。未計撥備前營業溢利為二億五千二百二十一萬九千元，增加19.42%。呆壞賬準備上半年期間新增撥備為八千四百九十六萬六千元，較去年同期之八千八百四十七萬八千元，下調3.97%；惟期間之回撥為三千三百一十四萬九千元，較去年之四千九百五十五萬元，下降33.10%，因此，今年上半年呆壞賬準備為五千一百八十一萬七千元，上調33.11%。股東應佔溢利為一億七千五百八十六萬元，上升19.13%。截至二零零四年六月三十日止，客戶存款總額為三百二十三億九千九百萬元，與去年十二月三十一日相關數字比較，減少0.59%。貸款予客戶總額(扣除呆壞賬準備後)為二百零二億二千九百萬元，增長2.50%。總資產為四百零一億五千八百萬元，上升0.54%。截至二零零四年六月底止，未經調整之資本充足比率為20.55%，較去年十二月底增加7.31%；而本年上半年平均流動資金比率為53.23%，比去年上半年平均數少0.73%。於本年六月三十日，貸款與存款比率為54.51%，較去年底增加2.99%。上半年每股盈利四角，較去年同期每股增加六分。溢利增加主要在於經濟從谷底回升，各行各業漸趨活躍，導致信貸需求及投資意欲穩步上揚，由於存款利率仍然偏低，客戶存款總額與去年底比較略為減少。至於貸款質素方面，本行仍本一貫審慎信貸風險管理方針，積極追收呆壞賬，相信於目前正在復甦之經濟環境中，貸款質素當有重大改善。

本港經濟已踏入上升軌，困擾經年之通縮可望於數月內消失，預期本地全年生產總值增長可達7%。雖然美國加息週期剛開始，復因年底前總統大選將影響未來四年國際政治局面，但由於本港根基穩固，貿易伙伴廣遍全球，加上國內宏觀調控政策令經濟更穩健發展，對本港經濟更為有利，「珠三角融合」及「九加二」方案皆對本港未來發展作鋪橋搭路，商機滿盈，前景光明。

經濟復甦協助特區政府逐步減少財赤，近期五隧一橋發債及200億元官債成功發行，計劃中地鐵與九鐵合併及機管局上市等方案均有利政府財政，相信消減財赤目標可望提早完成。公營大型基建項目持續落實，迪士尼樂園明年開業，各大相關企業乘勢擴展業務，皆有助降低失業率，預料目前蓬勃市況將可維持。

本行董事會於今年六月一日，委任本行企業銀行業務部主管朱惠雄高級經理為常務董事，本人謹代表董事會歡迎朱先生加入，共策本行之發展。

本行將繼續致力拓展各項業務，並增強競爭優勢，向前邁進。

董事會

於本公告日(即二零零四年八月十七日)，本銀行之常務董事為廖烈文先生(行政主席)、廖烈武先生(副主席)、廖烈智先生(董事總經理兼行政總裁)、廖鐵城先生(常務董事兼副行政總裁)、林炳海先生、廖俊寧先生、劉惠民先生、金瑞生先生及朱惠雄先生；非常務董事為陳有慶博士、劉國元先生、荒井敏明先生、廖駿倫先生、孫家康先生及廖坤城先生；而獨立非常務董事則為范培德先生、范華達先生、謝德耀先生及周卓如先生。

承董事會命

廖烈文

行政主席

二零零四年八月十七日

請同時參閱本公布在信報於18/08/2004刊登的內容。